



# LA FABRICA

Boletín Informativo de la Fábrica de Barreda de Solvay & Cie.



ENERO  
1959

AÑO V - N.º 43

La portada es...

*Una perspectiva aérea de la fábrica SOLVAY en Dombasle (Francia), factoría a la que se refiere nuestra información de la pág. 3.*

## DIALOGO SIN PERSONAJES

—Es extraño, amigo... Todos los días, desde hace meses, sus datos en el parte de control del aparato que vigila son idénticos.

—Yo anoto lo que veo.

—Pero ¿es posible que los títulos que usted hace sean siempre lo mismo, desde meses atrás?

—Pues sí señor, estoy seguro de ello.

—Bien, vamos a ver la «bureta». Ahí la tiene usted. Dígame cual es la lectura.

—El caso es que no tengo aquí las gafas.

—Ah, pero ¿usted usa lentes? Nunca se los veo puestos.

—Sí, señor, sin ellos no veo.

—¿Entonces cómo ejerce usted la vigilancia que se le tiene encomendada?

—Pues poniendo los lentes.

—Bien, póngaselos y dígame lo que marca ahí.

—El caso es que no los tengo...

—¿Dónde los dejó?

—No los tuve nunca, para ver la bureta algunas veces se los pido a un compañero.

—¿Y cómo se arregla para leer?

—No leo nunca. Ni siquiera el periódico.

—Entonces quedamos en que usted no puede decirme la lectura que marca esa bureta...

—No, esta no la veo, pero la que yo vigilo ya la entiendo y adivino donde está la marca.

—Entonces usted ha venido falseando sus datos durante tiempo y tiempo ¿no es verdad? Así se explican muchas cosas... entre otras que usted haya terminado con su vista.

(Este diálogo sin personajes, es real, lector).

## DIGNIDAD PROFESIONAL

Por encima de la materialidad del egoísmo debiera elevarse —aunque desgraciadamente no siempre sea así— la dignidad del trabajo, ese íntimo contentamiento que en el lato concepto gramatical suena un poco a hueco y parece baladí por lo que ha sido manoseado y que no es otra cosa que la dignidad profesional.

El trabajar sin otra mira que la de obtener el ingreso del jornal, el acudir a la fábrica, a la oficina, a la obra, al despacho con la sola afección de conseguir un ingreso, sin la ilusión de hacerlo cada día mejor, sin el propósito de elevar el propio rendimiento y la calidad de aquello que hemos de producir, no conduce a otra cosa que al embrutecimiento espiritual y al descenso de nuestro nivel de vida.

Cuanto se urda con indiferencia y se realice con engaños, tarde o temprano, habrá de volverse sobre nosotros mismos.

En cualquier complejo industrial la misión individual del hombre tiene una indefectible valoración y de no ser realizada con conciencia del deber puede ser una fisura en la obra de todos.

Conocemos hechos bien concretos de operarios cuya despreocupación en el cumplimiento del deber ha llegado a producir dudas y esfuerzos en los compañeros al realizar éstos sus tareas sobre la base de informes falsos.

Hoy, cuando tanto se escribe y estudia sobre las relaciones humanas, cuando se lucha por el acrecentamiento de la productividad, cuando el buen jefe se afana no en obligar a trabajar al subordinado, sino en inculcarle el deseo de trabajar, la ausencia de dignidad profesional destaca más en los casos en que se produce.

Sin ella, sin el sentido de la responsabilidad, sin el regusto del deber cumplido ni el hombre, ni su obra, serían nada en el trabajo, o en el ocio, en la alegría o el dolor, en el tajo o en el recinto familiar, en una palabra: en la vida.

## DOMBASLE ES, CRONOLOGICAMENTE, LA SEGUNDA FABRICA SOLVAY

EN la cronología Solvay, DOMBASLE es la segunda fábrica fundada. Apenas siete años después de haber sido puesta en marcha la de Couillet, cuando la Sociedad estaba en los comienzos del éxito que había de jalonar la vida de los dos fundadores, se fundaba la segunda gran factoría y el honor recaía sobre Dombasle.

Casi coincidió el comienzo de su actividad, hecho acaecido en 1874, con el reconocimiento irrefutable de la ciencia mundial, del valor considerable de la invención de don Ernesto, al ser consagrado el ingenio con la más alta recompensa —diploma de honor— otorgado en la Exposición Universal de Viena de 1873.

Dombasle fué emplazada en una importante región salífera y tenía la ventaja de su proximidad a los yacimientos de caliza de la meseta de la Haye y la comodidad y beneficio que le reportaban importantes vías de comunicación.

Pese a estas buscadas circunstancias favorables de situación, tuvo que transcurrir bastante tiempo antes de que sus dirigentes pudieran sacar el máximo partido de tales ventajas y es que con el desenvolvimiento notablemente acelerado de la fábrica los problemas se agrandaban.

Si en 1879 —cinco años después de su puesta en marcha— la fábrica ocupaba a más de 500 obreros para producir anualmente 20.000 toneladas, diez años más tarde sus fabricaciones alcanzaban la cifra de 100.000 toneladas en doce meses, con un efectivo total de 1.500 personas.

Además en los comienzos, los aprovisionamientos de sal y caliza resultaban muy limitados.

Para la sal, después de haber utilizado los yacimientos colindantes con la fábrica, hubo que emplear las propias concesiones (Flainval desde 1879, después Haraucourt en 1902) y poner en servicio, en 1882, la propia salina.

Respecto a la caliza también hubo diversos cambios de lugar. Después de las canteras de Liverdun, de Villey-St-Etienne (1878), Void (1889) y Pierre-La Treiche (1899) se impuso la explotación de Aingeray y Mexéville, más importantes y próximas.

Para el transporte de la caliza fué utilizada la vía fluvial hasta 1931, año en que se puso en servicio un transportador monocable que unía a Maxéville con Dombasle. Este teleférico, cuya longitud total es de 18 kilómetros, tiene una capacidad de transporte de 3.500 toneladas día. Su instalación permitió parar la explotación de Aingeray. Las fabricaciones fundamen-

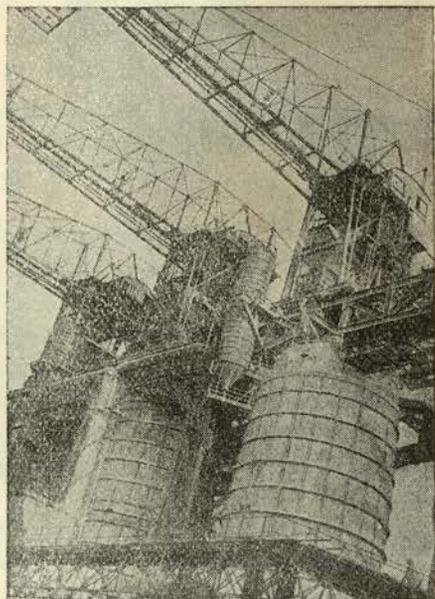
tales de carbonato de sosa y de sal se incrementaron con los productos derivados: criatales, sosa cáustica, bicarbonato.

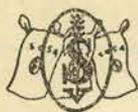
Con el desarrollo de las instalaciones, el crecimiento de las producciones siguió, hasta 1956, una curva ascendente, interrumpida únicamente por las guerras. Particularmente la de 1914-1918 creó numerosas perturbaciones en el desarrollo de la fábrica. Su producción, limitada desde 1914 por

escasez de mano de obra, se vió nuevamente disminuída en 1916 y 1917 cuando la región de Nancy estuvo bajo el fuego enemigo. No obstante los daños producidos por la artillería alemana la fábrica logró cumplir los imperiosos programas del Ministerio del Armamento y el Gobierno Francés quiso reconocer los servicios prestados a la Defensa Nacional por la Sociedad SOLVAY, citando al personal de la fábrica de Dombasle en la Orden del día.

Sin comparación con los de la primera guerra mundial, los acontecimientos de la de 1940-1945 fueron en ocasiones dramáticos y la Fábrica hubo de ser parada durante algunos meses. En 1945 volvió a la actividad y se esfuerza, sin construcciones espectaculares, en mejorar su productividad.

Gracias a ella, un pueblo agrícola, de 1.500 habitantes, se ha convertido en una pequeña ciudad de 9.000 y si bien las ciudades industriales no son pintorescas, el turista que va de Nancy a Strasbourg no puede sustraerse a la impresión que causan los 4 hornos de cal, el primero de los cuales data de 1907. Las grúas, que sobrepasan los 50 metros de altura, extendiendo sus 100 metros de envergadura, dan al valle de Meurthe, encerrado en este paraje, el carácter de pujanza técnica e inspiración genial que ha caracterizado los comienzos del siglo XX.





Las producciones del mes de Diciembre fueron éstas:

Carbonato de Sosa.....	11.810 Tndas.
Bicarbonato de Sosa.....	1.186 »
Sosa Cáustica.....	10.162 »
Cloruro de Calcio.....	265 »
Cloro líquido.....	163 »

Acido Clorhídrico.....	102 Tndas.
Hipoclorito de Sosa.....	918 »
Cloruro de Cal.....	630 »

En total 25.236 toneladas con un promedio de 814 toneladas diarias.

En la Cantera se extrajeron 21.281 toneladas de piedra y en los Sondeos 45.515 de sal.



## LA FABRICA *por dentro.*

### MOVIMIENTO DE PERSONAL

#### ALTAS:

Durante el mes de enero ingresaron en la Empresa:

Don Miguel Borratxero Rovira, Ingeniero de C. C. C.

Don Manuel Caiña del Hoyo, oficial 1.º; don Gerardo Gutiérrez Diego, especialista y don Julián Iglesias Quintana, peón; los tres para el Servicio Eléctrico.

Sean bien venidos.

#### BAJAS:

Han causado baja en este mismo mes.

Por jubilación:

Don Félix Real San Miguel, de Cantera.

Don Angel Rodríguez Ruiz, de Cáustica.

Don José Castillo Rodríguez, contramaestre de Embalaje.

Don Higinio Arduengo Portilla, de Tuberías.

Don Vicente Fuentesvilla García, de Cáustica y

Don Pedro Andrés Viana, de Tuberías.

Por su voluntad:

Don Antonio Herrera Mora, del servicio de Ordenanzas.

Don José María Soto Mendiguchía, Ingeniero del Servicio de Construcciones.

Don José Andrés Alvarez González, Facultativo de Minas de Sondeos y

Don Antonio Lobo San Martín, Maquinista Naval del Servicio de Reparaciones.

### ANIVERSARIOS

Durante Enero han cumplido años de servicio en la Empresa:

35, don Fernando Polanco Santamaría, de Manutenciones y

40, don Ramón Haro Diestro, de Cantera.

Nuestra admiración por su laboriosidad y constancia.

### JUBILACIONES

Por haber llegado a la edad reglamentaria, pasaron a situación de jubilados:

Don Félix Real San Miguel, Capataz de Peones de Cantera, con 39 años de servicio.

Don Angel Rodríguez Ruiz, Especialista de Cáustica, con 40 años de servicio.

Don José Castillo Rodríguez, contramaestre de Embalaje, con 38 años de servicio.

Don Higinio Arduengo Portilla, Peón especializado de Tuberías, con 46 años de servicio.

Don Vicente Fuentesvilla García, Especialista de Carbonatación, con 44 años de servicio.

Don Pedro Andrés Viana, oficial 2.º de Tuberías, con 35 años de servicio.

A todos les deseamos toda clase de felicidades en esta nueva etapa de su vida.

### OBRAS

Relacion de las más importantes, comenzadas durante el mes de Enero.

Montaje del nuevo Evaporador de Cal de 75 Tm/h.

Reparación del molino de la Mezcla del Carbón 2.º tiempo.

Montaje de nuevas Bombas de alimentación a evaporadores.

Reparación general de la Locomotora n.º 13.

Reparación de la Batería del Cloruro de Calcio.

Cierre de las puertas de Embalaje.

Cierre de la estructura metálica del edificio para carbón de 0,02 mm.

Nuevo depósito para Gas-oil.

### DIVERSIDADES

Se encuentran en Bruselas, en viaje oficial nuestros señores Director y Sub-Director, don Marcel Piron y don Enrique Zemb.

Para Francia y en comisión de servicio, marchó don Fernando Alvarez, facultativo de Minas, de Sondeos.

A punto de iniciarse la tirada de este número nos llega la triste noticia del fallecimiento de don Vicente Pedregal Galguera.

Tan dolorosa pérdida es particularmente sensible para «LA FABRICA», en la que el nombre de V. Pedregal, hijo, tanto significa.

Periodista por vocación como su hijo, el finado era hombre afable, bueno e inteligente, y en Torrelavega dejó muchas amistades ya que durante varios años fué Profesor del Instituto «Marqués de Santillana».

Hombre de vasta cultura, era Corresponsable de la Comisión de Monumentos Históricos y Artísticos de Oviedo.

A Vicente Pedregal, en especial, y a todos sus familiares, nuestro más sentido pésame.



# NUESTRA DEMOGRAFIA.

## Nacimientos

Desde la publicación de nuestro último número hasta la fecha, se han registrado los siguientes nacimientos:

Un niño, José Luis, hijo de los esposos don José Antonio Haro Arenal, del Servicio de Cantera y de doña Carmen Alonso Arenal.

Un niño, Pedro-Angel, hijo de los esposos don Alfredo Sáiz Cabrero, del Servicio de Embalaje y de doña Adela Mijares Aparicio.

Un niño, Juan Jesús, hijo de los esposos don Herminio Fernández Gutiérrez, del Servicio de Caustificación y de doña Ramona López.

Un niño, León-Francisco, hijo de los esposos don José Ferreras San Miguel, del Servicio de Carbonatación y de doña Rosa Gómez Iglesias.

Un niño, Ramón, hijo de los esposos don Antonio Díaz Díez, del Servicio de Tuberías y de doña Inés Coz Coterillo.

Una niña, Rosa-María, hija de los esposos don Angel González Allende, del Servicio de Carbonatación y de doña María Josefa de la Vega.

Una niña, María-Isabel, hija de los esposos don Angel Díaz Pérez, del Servicio de Cantera y de doña María Moralejo Tresgallo.

Una niña, María de las Mercedes, hija de los esposos don José Laso Ortíz, del Servicio de Mantenciones y de doña Camila Muñoz Cacho.

Una niña, María del Pilar, hija de los esposos don Alberto Alvarez Aldazábal, del Servicio de Calderería y de doña Rosalía Sánchez.

Una niña, María del Carmen, hija de los esposos don Manuel Herrera García, del Servicio de Caustificación y de doña María del Carmen del Hoyo.

Una niña, María Estrella, hija de los esposos don Miguel Angel González Ruiz, del P.V.C. y de doña María de los Angeles Fernández.

Una niña, Benita, hija de los esposos don Ramón Selaya Torices, del Servicio de Generadores y de doña Benita Sáiz Sáiz.

Un niño, Eliseo, hijo de los esposos don Florencio Enriquez Díez. Empleado de Hoja de Pago y de doña Asunción Ruiz Fernández.

Un niño, José Manuel, hijo de los esposos don Florentino Muñoz Martínez, Empleado del P.V.C. y de doña Celia Lunate Bobadilla.

Nuestra enhorabuena a todos estos matrimonios.

## Matrimonios

En el mes de Enero contrajeron matrimonio: Don Ramón Retuerto García, Listero de Cáustica, con la señorita María Luz Sáiz García.

Don Angel Trueba Palomero, del Servicio de Embalaje, con la señorita Asunción Ruiz Barreda.

Nuestra efusiva felicitación.

## Defunciones

Expresamos nuestra condolencia a don Francisco Rodríguez Palacio, empleado de Contratistas, por el fallecimiento de su señora madre.

También testimoniamos nuestro pésame a don Cipriano Campo Rodríguez, empleado del Control, por la muerte de su señor hermano.

## TE INTERESA SABER...

- 1) que es obligación ineludible por parte del obrero el presentarse al Hospital cuando sufra un accidente por leve que éste sea.
- 2) que es también obligación prevista y sancionada en el Reglamento del Plus Familiar, el comunicar a Hoja de Pago las alteraciones familiares que produzcan modificación en el percibo de puntos.

En la última reunión del Jurado de Empresa, según se hace constar en el extracto de los acuerdos adoptados, se tocan estos dos puntos.

Muy importantes los dos, puesto que las mayores perjuicios en definitiva, si se incumplieren, son para el productor; en el caso de accidente, porque puede producirse un grave riesgo físico

para el infractor, como en el caso del obrero a que dicho acuerdo se refiere, y en lo relativo al Plus Familiar porque el Reglamento establece sanciones económicas importantes, que para la Comisión del Plus es doloroso aplicar, pero que es obligación suya el hacerlo.

Empresa y Comisión, pues, advierten una vez más al personal la necesidad de que cumplan estas dos obligaciones, y su decisión de sancionar su incumplimiento de una manera ejemplar, cuidando por la salud de su personal, de un lado, y evitando que los infractores en materia del Plus Familiar perciban cantidades que, en definitiva, corresponden a sus compañeros.

Con esta doble advertencia, que nadie se llame a engaño, y sepan todos que ambas faltas serán en adelante rigurosamente sancionadas.



# Jurado de Empresa

## REUNION MENSUAL

Se celebró el día 28 de Enero, presidió el Sr. García Nuevo y asistieron, además del Secretario señor Mozas y del enlace de Cantera señor Herrera Mora, los vocales señores Garzón Sáiz, Fernández Aparicio, Hoyuela Pérez, Gutiérrez Fernández, Santos Renero, Hidalgo Fernández, Gutiérrez Martín, Liaño Oruña, Ibáñez García, Díaz Agudo y Tresgallo Gandiaga.

Tras ser aprobada el acta de la reunión anterior se pasó al informe de las Comisiones.

**PLUS FAMILIAR.**—El Comité informó del hecho frecuente de que los productores no dan cuenta, como es su obligación, de las bajas habidas en el seno de su familia, con lo que perciben, indebidamente, puntos que no les pertenecen.

Los Vocales acordaron la necesidad de aplicar las sanciones reglamentarias de una manera rigurosa con el fin de acabar con los abusos que se vienen cometiendo y que este acuerdo se inserte en el boletín LA FABRICA.

Se aceptó una solicitud de inclusión en el Plus, y denegó otra.

**SEGURIDAD E HIGIENE.**—Se celebró la reunión del Comité con asistencia de los Vocales y lo más importante de ella fué:

Lectura de ocho cuestionarios de accidentes.

Resolución de 69 fichas del tablero de actividad en el que quedan pendientes 96.

Índice de frecuencia: el del mes de Diciembre fué de 13 Operarios y 11 Operarios más Empleados, contra 16 y 14, respectivamente, en el mes anterior.

Citar a una reunión a los especialistas en los trabajos de reparación de los Generadores en beneficio de ciertos puntos de Seguridad e Higiene.

Informe sobre la realización —casi terminada— de las puertas de Embalaje.

Informe sobre el agua filtrada, que ya llega en tal condición desde el día 14 de Enero, a los servicios más importantes.

Ruegos de miembros del Comité sobre pequeñas mejoras y rectificaciones en ciertos servicios.

**RECLAMACIONES DEL PERSONAL.**—A la vista del informe del Servicio de Mano de Obra en una reclamación sobre plus de distancia, se acordó consultar, mediante escrito, a la Diputación Provincial y a la Delegación de Trabajo sobre el camino a recorrer por el reclamante.

Fué denegada una petición de cambio de categoría, pero recomendando se tenga en cuenta al recurrente para cuando se produzca una vacante en el equipo de especialistas, en el que a veces suele hacer suplencias.

En otra reclamación formulada ante la Delegación

de Trabajo, los Vocales acuerdan confirmar el informe emitido en su día.

**EXPEDIENTES.**—Los Vocales fueron informados de los Expedientes abiertos a productores de la Empresa por faltas cometidas en el trabajo. Uno de ellos fué motivado por no acudir el obrero al Hospital cuando resultó lesionado en un ojo, permaneciendo tres días sin acudir al trabajo y presentándose al cuarto día para ser curado y cuando ya sufría una úlcera de carácter grave, siendo sancionado con amonestación pública, habiéndose tenido en cuenta los buenos antecedentes del expedientado.

En relación con este caso los Vocales acordaron la necesidad de instar al personal al cumplimiento de todas las normas de seguridad y prevención de accidentes.

Otro expediente, procedente de la Cantera, dió origen a una sanción consistente en pérdida de categoría, de un conductor de tractor que no se detuvo donde debía y dió origen a un choque con el tren que basculaba y pudo dar lugar a accidentes personales o de material. Los vocales rogaron se practique una información por estimar que existen algunas circunstancias atenuantes que pueden modificar la sanción.

**FONDO DE AYUDA AL PERSONAL.**—Se dió el acostumbrado informe de las prestaciones pagadas en el mes y que fueron éstas:

4 prestaciones extraordinarias . . . . .	10.500 ptas.
14 prestaciones a enfermos crónicos y de más de dos meses . . . . .	8.500 »

Se estudiaron las solicitudes presentadas, acordándose conceder tres extraordinarias por 1.600, 2.000 y 3.000 pesetas por enfermedad de otros tantos compañeros, dejar pendientes otras dos en espera de ampliación de informes y desechar otra por no ajustarse a lo dispuesto.

Se acordaron prestaciones ordinarias, por larga enfermedad, en número de quince.

Al llegar a este punto la Presidencia informa de que la Dirección General, en atención a la penosa situación de uno de estos enfermos, le ha concedido un donativo de 5.000 pesetas, independientemente de las prestaciones del Fondo de Ayuda.

**TRASPASO DE PERSONAL.**—La Presidencia informó con toda amplitud y claridad sobre el mismo traspaso de la fábrica PVC a la nueva sociedad «Hispanic Industrial S. A.», mostrándose complacidos los Vocales de que el traspaso de Personal de dicha fábrica se realice en las mejores condiciones para empleados y operarios y sin ningún perjuicio actual ni futuro.

**COMEDOR OBRERO.**—Con relación a este servicio la Presidencia da cuenta de que su puesta en mar-

cha está muy próxima, acordándose que para coordinar detalles se reuna la comisión que se ocupa de esta cuestión.

**GARAJES DE VEHICULOS.**—También informó el Presidente de que a partir del 2 de Febrero serían abiertos los garajes construídos en el exterior para bicicletas, motos y coches, utilizándose con arreglo a las normas establecidas, pidiendo a los Vocales su colaboración para la mejor eficacia y utilidad de este nuevo servicio.

**NUEVO CASINO.**—Los Vocales hicieron constar la satisfacción que en general ha producido al personal la reforma y ampliación del nuevo Casino y la utilidad que a todos está reportando.

La Presidencia señaló que la Junta Directiva del Casino, de la que forman parte varios Vocales, se ocupa con interés de los problemas que ha planteado la reorganización.

**RUEGOS Y PREGUNTAS.**—La Presidencia dió cuenta al Jurado de que el Ministerio de Trabajo había accedido a la propuesta de que la Cooperativa, debidamente adaptada a la nueva legislación sobre la materia, llene las funciones de Económico Laboral, para lo cual se va a celebrar una reunión, a la que asistirán representantes del Jurado para determinar y concretar las actividades de la Cooperativa.

Se debatió sobre la conveniencia de que la sirena que señala las horas de comienzo y fin de jornada sea audible en todos los lugares de la fábrica y se volvió a tratar del mal efecto que producen las aglomeraciones de operarios en las proximidades de la puerta de entrada a la hora de los relevos. El Jurado muestra su deseo de que estos obreros, cuyas plazas de trabajo ya han sido ocupadas por los compañeros del relevo, no tengan necesidad de esperar hasta el toque de la sirena.

## NUESTROS CONCURSOS

### Uno termina y otro empieza

*Con los Mochuelos y Olivos del último mes que colocaron en su debido sitio 54 opositores al premio; concluyó dicho concurso. Se llevó el premio, tras el consabido sorteo Quiterio Torices, del servicio de Medidas y Control.*

*El cotejo exacto de esta postrera versión del concurso era la siguiente: Sobre el TEFLON, mochuelo «plástico» que se emplea para empaquetaduras especiales por ser muy resistente a la temperatura y a la acción química.*

*El MAXIGRADO es un registrador de potencia, en tanto que el FASIMETRO indica el factor de potencia.*

*La PLACA REPARTIDORA —lo mismo que el Pitano— es elemento de los Scruber y mediante ella se distribuye el líquido dentro de aquellos, siendo por último el SINCRONOSCOPIO un aparato que indica la concordancia de fase y de frecuencia.*

*Liquidada esta última versión, hubo que proceder a la total del año y como máximos acertantes —mayor número de puntos en los doce concursos del año— nos hemos encontrado con 9 empatados en aciertos. Todos: los nueve, del Servicio de Medidas y Control, acaparadores de todos los buenos premios en la temporada. Son:*

*Fernando Cantero, José Gómez, Luis Gutiérrez Hoyuela, Alfredo Herranz, Manuel López Martín, Jesús Sánchez, Quiterio Torices, Manuel Vega y José Vega.*

*Se hizo el sorteo entre ellos, un sorteo muy interesante que algún día habremos de contar al detalle, y otra vez Quiterio Torices, en vena de suerte, se llevó las 500 pesetas.*

*Y terminado nuestro Tercer Concurso, vamos con el cuarto. No es original ni mucho menos. En numerosas revistas os encontraréis con otros semejantes bajo el título de «verdad y mentira», ¿Sí o no?...*

*Pretendemos que junto a su interés natural, tenga cierta amplitud en lo que se refiere a tema y así formularemos todos los meses 9 preguntas a las que habreis de contestar.*

*Diciendo sí, en el caso de que la pregunta sea correcta, es decir, no esté tergiversada, sea engañosa y de ocurrir ésto, de ser incierto lo que se inquiera, decirnos la verdad.*

*Por ejemplo:*

*¿El agua está compuesta de hidrógeno y nitrógeno?*

*Como la pregunta es incierta la contestación debiera ser: No, por hidrógeno y oxígeno.*

*O bien, ¿Volta inventó la pila eléctrica?*

*En este caso bastará decir: Sí.*

*¿Entendido?*

*Las preguntas irán numeradas y en la contestación bastará citar tal número con la respuesta al lado.*

*El premio mensual será de cien pesetas y los de consolación de cinco cada uno. Y el anual, para el que se compulsarán todas las respuestas del año, quinientas.*

*Se titulará este nuevo concurso ¿SABEIS CONTESTAR?*

*Y comenzamos.*

**1** *¿Edison inventó la lámpara incandescente?*

**2** *¿La sosa cáustica es el hidróxido sódico?*

**3** *¿Lope de Vega escribió «La vida es sueño»?*

**4** *¿Para levantar un peso debes ponerte en cuclillas?*

**5** *¿El río más largo de Europa es el Danubio?*

**6** *¿La botella del soldador debe estar junto al operario?*

**7** *¿El río Ulla desemboca en la ría de Vigo?*

**8** *¿La palabra «momento» es una expresión de mecánica?*

**9** *¿La batalla de Waterloo fué ganada por Napoleón?*

*Esperamos las contestaciones en la misma forma que en concursos anteriores.*

## ¡ATENCIÓN CONDUCTORES!

Desde hace un año el Ministerio de Obras Públicas viene realizando la revisión escalonada de los permisos de conducir vehículos de motor.

El 11 de Octubre del año pasado terminó el plazo concedido para todos aquellos permisos que tenían fecha anterior al 1 de Enero de 1940.

Ahora les toca el turno a los que fueron expedidos desde la citada fecha de 1 de Enero de 1940 hasta el 31 de Diciembre de 1949 y cuyos números son del 9.875 al 13.255. Todos ellos deberán ser renovados antes del 10 de Octubre del año actual.

Los que deseéis saber cómo se hace la revisión no teneis más que preguntarlo en nuestra Redacción.

## COMEDOR OBRERO

Avanza de manera fehaciente la obra de acondicionamiento del futuro comedor obrero. Casi podemos asegurar que todo quedará terminado en un plazo de dos meses.

Para coordinar las actividades de este comedor en perspectiva existe una comisión formada por diversos compañeros, la cual se afana en el momento actual por encontrar la persona idónea en la que pueda confiar este nuevo servicio.

El personal a quien pueda interesar la contratación de este comedor puede dirigirse, fijando condiciones, a la Secretaría del Jurado de Empresa.

## COMPLEMENTO DE PENSIONES

En virtud de Decreto del Ministerio de Trabajo de fecha 29 de Enero, los actuales pensionistas por incapacidad permanente y absoluta como consecuencia de accidente de trabajo o enfermedad provisional, percibirán, independientemente de las pensiones actuales, un complemento que ha sido estipulado así:

Pensionistas anteriores a 1 de Enero de 1940, 600 pesetas.

Pensionistas posteriores a 1 de Enero de 1940 y anteriores a 1 de Enero de 1944, 450 pesetas.

Pensionistas posteriores a 1 de Enero de 1944 y anteriores a 1 de Enero de 1954, 300 pesetas.

Pensionistas posteriores a 1 de Enero de 1954 y anteriores a 1 de Enero de 1957, 200 pesetas.

A quienes disfruten del Subsidio de Vejez e Invalidez se les rebajará del complemento de pensión la cantidad que perciban por tal concepto.

## PARA JUNIO

Decididamente el III Certamen Artístico lo dejamos para Junio. El S.O.S. que lanzamos el mes pasado con el afán de conocer la opinión de nuestros artistas ha tenido varias contestaciones y todas ellas coinciden en estimar que el poco tiempo transcurrido desde que clausuramos el II Certamen hasta la fecha les ha imposibilitado de preparar material para otra exposición a corto plazo. Decidimos pues dejarlo para Junio. Con la primavera por medio, esa bendita primavera que remoja la sangre, aviva el espíritu y refuerza el optimismo, es casi seguro que el trabajo será más fecundo y las obras, logradas a luz vernal y gozosa ganarán en calidad y serán más pródigas.

Así que para Junio estad preparados. Ya diremos fecha exacta.

## CREDITOS LABORALES

En Enero, precisamente el día 23, estuvieron en Torrelavega don Jose Llanea y don Etevlino Fernández, Jefe y Secretario, respectivamente, de la Mutualidad Laboral de Industrias Químicas de Santander.

Venían a entregar a las Empresas Locales 869.000 pesetas que dicha Mutualidad concedió en Créditos Laborales para la construcción de viviendas a numerosos productores de General, Real Compañía Asturiana de Minas y Solvay.

Nuestros compañeros, 19 en total, recibieron en junto 439.000 pesetas.

La Mutualidad hará una nueva concesión a solicitudes presentadas, para el próximo mes de Abril.

## CONSTERNACION

Cae ya un poco fuera de la actualidad esa humana tragedia que arrastró vidas y haciendas en un refajo de suelo español, en Ribadelago.

Si la actualidad es débil, en cambio la consternación sigue siendo recia y el dolor latente.

LA FABRICA, en nombre de todos sus lectores, toma parte en el luto nacional que la gran desgracia produjo y se asocia a él con sus oraciones.

Con destino a la suscripción abierta para aliviar la situación de los damnificados, nuestra gerencia entregó al embajador de España en Bélgica 100.000 francos belgas.

## FESTIVALES

La Rondalla y el Cuadro Artístico se han apropiado de unos meses para invertir sus semanas en períodos de preparación y terminada ésta anuncian de nuevo el comienzo de sus festivales.

Habrán dos al mes. Precisamente en el Cinema y de cada uno serán repartidas entre los productores las 350 localidades del aforo. Se seguirá un orden, siendo invitados los compañeros por departamentos. El primer festival tiene ya su fecha: el jueves día 12 de Febrero y el servicio que asistirá será el de Ajuste.

Después, los días a señalar serán siempre miércoles.

Los programas los llenarán la Rondalla con un concierto, el cuadro artístico con la representación de un par de entremeses y diversos cantantes que se han ofrecido con el mayor entusiasmo.

La Directiva de la Rondalla advierte a quienes se crean en posesión de las dotes necesarias para cantar en público que está dispuesta a aceptar cuantos ofrecimientos se le hagan.

## REYES

El día 6 de Enero, el Cinema estaba lleno de chiquillos que aguardaban la llegada de los Reyes Magos. Melchor, Gaspar y Baltasar no faltaron a la cita y llegaron a la sala donde la muchachada les recibió jubilosamente, repartiendo cerca de un millar de juguetes entre los alumnos de las Escuelas Solvay, Parroquial y Nacional.

## EL CASINO SE LLENA



Cuando sin ceremonial de ninguna especie se abrieron las puertas del Casino, tras haber sido ampliado y reformado —y esto ocurrió por los últimos días del mes de Diciembre— se esperaba que los compañeros acudieran allí, pero hay que decir, en honor de la verdad, que no podía sospecharse que la afluencia llegara al grado que llegó.

Ahí tenemos la prueba documental de esta foto. No van todos —si fuéramos no cabríamos— pero las mesas de juegos, la barra y la biblioteca están animadas y concurridas a diario y muy particular sábados y domingos.

¿Y todo esto por qué? Pues hay que creer a pies juntillas que porque en el Casino hay comodidad, el servicio es amable y los precios bien baratos. Tres cosas que no se encuentran por ahí a la vuelta de cualquier esquina.

## CANASTILLA

Las niñas de las Escuelas habían hecho una canastilla primorosa y con la canastilla vistieron una cuna can maravilloso gusto. Eran trabajos verdaderamente artísticos y en los que participaron todas las chicas sin distinción de edades ni de grados escolares.

Las señoras se extasiaban contemplándolo y aún a los hombres nos producía impresión por la delicadeza de las prendas y el gozo de los bordados. Para que las peques hicieran posible su labor, Mme. Piron había aportado la materia prima —géneros y demás— necesaria para el trabajo.

La canastilla se regalaba a la primera niña, hija de operario de la fábrica, que naciera a partir del día 15 de Enero. Y la primera en venir al mundo fué María del Carmen Herrera, hija del productor Manuel Herrera García (del servicio

de Cáustica) que abrió los ojos el día 18.

Sus padres recibieron el obsequio en un acto sencillo y lleno de emotividad, celebrado en las Escuelas.

## LABOR DE UN AÑO

La Secretaría del Jurado de Empresa nos ha proporcionado unos datos. Terminantes, concretos y de una expresión magnífica. Se refieren al movimiento habido en la cuenta del Fondo de Ayuda al Personal durante el año 1958.

Conviene que los conozcamos. Leed:

Saldo en Caja en 1-1-58 64.276 pesetas. Aportación personal obrero 53.602. Id. personal empleado 26.667. Id. de la Empresa 80.269. Id. extraordinaria de la Empresa 19.995. En total 244.809. Socorros concedidos 181.900,28. Saldo en 31-XII-58 62.908,72 pesetas.

Las prestaciones concedidas fueron 236.



# Deportes



## EL BARREDA SE SOSTIENE EN PIE GRUPO DE EMPRESA

Sí, el Barreda Balompié sostiene limpiamente la línea de cabeza en el Campeonato Regional de Fútbol y hay que creer firmemente que esto continuará hasta el final cuando en las últimas jornadas se produzca el despegue definitivo de quien ascienda (el primero) y de quienes promocionen (segundo y tercero), despegue en el que nuestro equipo bien pudiera ser quien le inicie y mantenga.

En Enero jugó el equipo cuatro partidos. El año empezó con malos auspicios ya que el Guarnizo arrancó un empate a cero en Barreda, pero pronto se rellenó el bache con tres victorias consecutivas, una de las cuales, la lograda en Los Corrales ante el Buelna, fué casi definitiva al quedar desplazado aquél del primer puesto.

Cuatro a tres en San Vicente ante el Barquereño (materializados los tantos por Rizos y Ruiz, a dos por barba); 4 a 1 en Barreda frente al Castro y Rizos (2) Dimas y Ruiz como goleadores y 2 a 1 de Corrales contra el Buelna, con Patata como anotador.

Al terminar el mes Barreda y Laredo comparten la cabeza de la clasificación, con ventaja de dos puntos positivos para el Barreda.

Hay mucho movimiento estos días en el Grupo de Empresa. Se van poniendo en marcha competiciones de Educación y Descanso y entrenamiento con vistas a diversos campeonatos.

Dejando aparte al grupo de esquiadores que va a salir para la residencia de la Obra, en Navacerrada, es inminente el comienzo del Campeonato Provincial de Fútbol, en el que vamos a tomar parte tras muchos años de ausencia. Se cuenta con un buen plantel de hombres (Chichi, Peón Iglesias, Castrillo, Herrera, Nel, Benito Liaño, Tines..) que formará el equipo que tendrá por adversarios a los de Sniace, Marga, Banco de Bilbao, Corcho, etc.

Comenzaron los entrenamientos de baloncesto, balonmano y gimnasia y atletismo y Rondalla y Cuadro Artístico inician su plan de campaña del que nos ocupamos en otro lugar.

## INTENSA ACTIVIDAD DE LOS ESQUIADORES

El Grupo de Montaña y Esquí está mostrando inusitada actividad. Buena nieve y buen tiempo en los altos de Campóo hacen movilizarse a la totalidad de los aficionados y domingo tras domingo se llenan los dos autobuses y los coches particulares suben también atiborrados.

Gelín Herrera, nuestro mejor hombre con las tablas en los pies, fué seleccionado para formar en el equipo montañés que participará en los primeros días de Febrero en los

Campeonatos Nacionales de Educación y Descanso, en Candanchú (Huesca).

Del 7 al 15 de Febrero harán una permanencia en las pistas de Navacerrada, en el refugio de Educación y Descanso, un grupo de componentes de nuestra Agrupación.

Los que disfrutarán en la sierra madrileña de las enseñanzas de un monitor serán: Sra. Zemb y Bonnardoux, Srta. Mari Carmen del Río,

Sr. y Sra. Rodríguez, Sr. y Sra. Alvarez del Manzano, Sr. Pérez del Valle, Sr. Fernández (Angel), Sr. Larrañaga (Francisco) y Sr. Crespo (Joaquín).

Rodolfo García Amorrortu ha iniciado el cursillo de formación de esquiadores.

Dió dos clases teóricas en el Casino y una práctica en las pistas de Abiada, habiendo interrumpido el curso al marchar al Campeonato de España de Educación y Descanso.

## EL TORNEO TRIANGULAR DE AJEDREZ

Cada vez más interesante se presenta este torneo a medida que va avanzando su desarrollo.

Veamos la situación de los tableros en liza, indicando las jugadas realizadas desde nuestro último número.

N.º 1 Ros-Sarmiento: 8 D3C-AxA. 9 PxA-D2D. 10 D3T-P4A. 11 C2D-D2R. 12 C2D-3AR. 13 C1D.

Ninguno de los dos jugadores ha conseguido ventaja material o de posición. Hay un forcejeo por apoderarse de buenas posiciones para dar la batalla.

N.º 2 Revestido-Mansilla: 9 DxT-0-0. 10 D7C-C3A. 11 A5CD-CxP. 12 A3R-CxP. 13 AxA.

Aquí estamos ya en plena lucha. Las blancas han conseguido una importante ventaja material a cambio

de una fuerte presión negra. Si logra nuestro jugador neutralizar estas amenazas la victoria debe ser suya.

N.º 3 Argüelles-Campo: 12 TxC-C3A. 13 P3TR-C5C. 14 D3A-D5T. 15 P4D-A7T. 16 R1A-A3D. 17 PxC-AxP.

Las negras se lanzaron al ataque Marshall entregando un caballo en el ardor del combate. Confía en anular esta ventaja blanca con la buena posición que actualmente tiene.

N.º 4 Fraile-Friera: 12 CxC-CxC. 13 P4R-A3C. 14 P5D-PxP. 15 AxP-T1A. 16 C4A-D2A. 17 A2D-A3A. 18 P5R.

No hay ventaja apreciable para ninguno de los dos contendientes. Lo mismo que en el tablero n.º 1 se lucha por lograr una buena posición desde la que desencadenar la ofensiva.

## OTROS ESCRIBEN

≡ y nosotros copiamos

«HERMANDAD», ese magnífico semanario nacional de los labradores españoles, ha publicado un trabajo interesantísimo referente a uno de los productos de nuestra fabricación.

Como nos atañe muy directamente, nos tomamos la libertad de transcribirlo. Dice así:

EN Inglaterra, un grupo de médicos eminentes ha puesto de moda las curas con bicarbonato, asegurando que esta vulgar sustancia blanca y de sabor salino desagradable es la medicina ideal no sólo para las dolencias del estómago, sino también para las del hígado, del riñón y del reuma.

Por lo tanto, sin afirmar ni negar nada, podemos explicarnos esta actitud como una reacción psicológica frente al alud de drogas despampanantes y caras con que los laboratorios de productos químicos-farmacéuticos inundan las clínicas médicas. Son tantos y tan eficaces los productos introducidos recientemente en terapéutica, que los viejos quedan arrumbados no por inútiles, sino por que no están de moda. Científicamente es intolerable

equiparar una medicina a un vestido, a un lápiz de labios o a una corbata.

Se ha acusado al blanco y humilde bicarbonato de acarrear numerosos peligros. Se ha dicho que puede ser la causa de algunas perforaciones de estómago. Si por desgracia ocurre tal accidente, el culpable nunca será el bicarbonato, pues úlcera que se perfora después de ingerir este alcalino, es una úlcera que estaba a punto de perforarse, y tal complicación hubiera surgido por cualquier otro motivo, como una comida copiosa o transgresiones alimenticias.

También se le han achacado acciones irritantes sobre la mucosa gástrica. Pero esta acción irritante, que a veces se presenta cuando se administra en dosis fuertes, es debida no al propio bicarbonato, sino a la perniciosa costumbre de tomarlo solo y a puñados,

bebiendo después unos tragos de agua. También se le ha acusado de producir lesiones en el riñón y edemas o hinchazón del cuerpo con agua.

Tratando de investigar hasta qué punto son reales estos presuntos peligros del bicarbonato, varios investigadores han realizado la prueba de administrar leche conteniendo bicarbonato sódico como único tratamiento de la úlcera de estómago o duodeno. El estudio fué realizado entre treinta y tres enfermos, de los cuales veinticinco eran hombres y ocho mujeres, con edades que oscilaban entre diecinueve y setenta y cuatro. La dosis diaria de bicarbonato fué disuelta en tres litros de leche y administrada a través de una fina sonda de goma. La duración de este tratamiento fué de tres semanas. Se observó que dosis hasta de 140 gramos de bicarbonato por día no originaban trastorno alguno.

Frente a este vano fantasma, ahuyentado por los investigadores ingleses, el profesor Velázquez contra-

pone las siguientes acciones beneficiosas del bicarbonato: suprime las molestias por un tiempo variable, pues el ácido neutralizado deja de actuar sobre la úlcera o la gastritis. Al mismo tiempo suprime los espasmos del estómago, sostenidos

# El Bicarbonato en el Organismo Humano

por la hiperacidez, y facilita la evacuación de las sustancias acumuladas en el primer trozo del tubo digestivo. También anestesia ligeramente la mucosa gástrica y anula dolores. Por otra parte, las pequeñas dosis de bicarbonato antes de las comidas, una media hora antes, estimulan la secreción y el apetito.

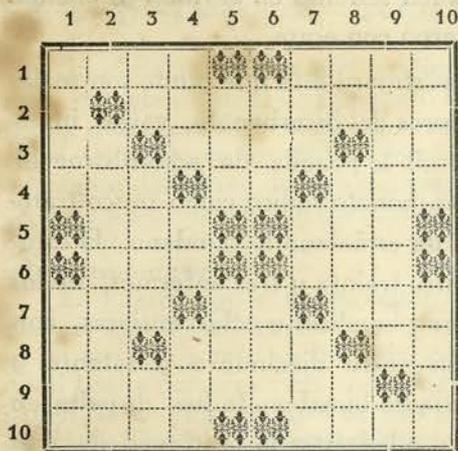
En definitiva: el bicarbonato es una droga eficaz que puede ser útil a los que padecen del estómago, pero no se debe ingerir a puñados.

**Doctor Octavio APARICIO**

ESTE BOLETIN SE REPARTE GRATUITAMENTE  
ENTRE TODO EL PERSONAL Y  
ESTA PROHIBIDA SU VENTA

# TIEMPO, TIEMPO, TIEMPO

## CRUCIGRAMA



**HORIZONTALES.**—1. Parientes. Educadoras. 2. Lo es el asno. 3. Símbolo del sodio. Amada por Júpiter. Pronombre. 4. Conjunción. Bajo. Caudal. 5. El jengibre. Epoca. 6. Cervecería. Ansia de una cosa. 7. Término. Artículo. El tres. 8. Símbolo de la plata. Destino. Nota. 9. Galanura. 10. Fieras. Medida superficial.

**VERTICALES.**—1. Modo musical. Música popular portuguesa. 2. Arabes. 3. Pronombre. El primero. Niega. 4. Astro. Desinencia. ¡Auxilio! Pronominal. Flor heráldica. 6. Chiflado. Sociedad internacional. 7. A cuestas. Está. Conjunción. 8. Consonante. Pidan. Desinencia. 9. Que idolatra. 10. Insulso. Pura.

### ¿Qué tal de matemáticas?

Un frutero ordenó a un dependiente que vendiera 120 naranjas al precio de 10 céntimos cada cinco naranjas, que, según la cuenta importaban 2,40 pesetas.

El muchacho vendió las cinco primeras y se gastó los diez céntimos que le habían dado por ellas. Pensando cómo tapar su falta llegó a encontrar el medio de vender las naranjas que quedaban al mismo precio que había marcado el amo y sacar las 2,40 que importaban todas. ¿Cómo se arregló?

## LA MAQUINA DE AFEITAR

King Camp Gillette era un viajante de comercio que trabajaba para una importante firma de Baltimore, en Estados Unidos.

El fundador de la casa que tenía contratados los servicios de King se llamaba Cork y había inventado, y patentado, un tapón para las botellas de cerveza y bebidas efervescentes, ingenio con el que llegó a enriquecerse. Fué este Cork quien, al enterarse de que Gillette pertenecía a una familia de inventores, puesto que padre, hermanos y él mismo tenían registradas algunas pequeñas patentes, le aconsejó que si quería ganar dinero con sus inventos debía descubrir algo que llegara a artículo universal y que tuviera que tirarse una vez usado.

Gillette no olvidó nunca este consejo. Más aún, llegó a obsesionarse la idea de hallar un objeto de tales condiciones.

Una mañana, cuando en el hotel se afeitaba, antes de salir a la cotidiana visita a los clientes, se le ocurrió idear un instrumento que fuera mucho más liviano que aquella pesada navaja y que hubiera que cambiarse cada vez que se afeitara. Media hora después había comprado unas hojas de acero, una cuerda de reloj y diversas herramientas y antes de terminar la mañana tenía en sus manos la primera máquina de afeitar, esa maquinilla —ya perfeccionada— que todos utilizamos o hemos utilizado.

## LECCION DE GEOGRAFIA

### HOY... CUBA

La extensión superficial de la isla de Cuba, propiamente dicha, es de 114.524 kilómetros. A estos es preciso añadir los 3.052 de la isla de Cocos y los casi 3.500 de las otras islas menores. La población roza la cifra de seis millones.

La isla es larga y estrecha, tiene forma convexa y está orientada en forma de arco en el sentido del paralelo geográfico. La parte convexa mira al Norte. Del extremo Este (punto Maisí) al extremo Oeste (Cabo de San Antonio) hay 1.200 kilómetros. La anchura es variable y así de Norte a Sur oscila entre los 100 y 200 kilómetros, siendo la parte más estrecha de 40.

Camagüey, La Habana, Matanzas, Oriente, Pinar del Río y Las Villas son sus provincias. La Habana es la capital con casi un millón de habitantes y Santiago, Pinar del Río, Santa Clara, Matanzas y Camagüey las poblaciones más importantes. Casi un 75 por ciento de los habitantes son blancos, existiendo porcentajes del 15 de mulatos, el 12 de negros y el medio por ciento de amarillos.

Tabaco y azúcar constituyen la riqueza principal de Cuba, siendo también importantes las producciones de cacao, henequén, maíz, plátanos y najagua.

Los bosques ocupan más de tres millones de hectáreas y se explotan el cedro y las maderas preciosas.

Estados Unidos absorbe el 50 por ciento de las exportaciones cubanas. El clima es cálido por hallarse enclavada en la zona tórrida.

Fué la primera de las Grandes Antillas descubiertas por Colón el anochecer del día 27 de Octubre de 1492. El glorioso descubridor creía (y en tal creencia murió) que Cuba era una parte del continente asiático. La verdadera colonización comenzó en 1511 y Diego de Velázquez fundó en tal año la primera población: Baracoa de Nuestra Señora de la Asunción.

España perdió la posesión de Cuba tras la célebre guerra de tal nombre en virtud del tratado de París de 13 de Agosto de 1898, pasando a poder de los norteamericanos. Estos entregaron la isla a los cubanos en 20 de Mayo de 1902.

# GUERRA AL ACCIDENTE !!

## 4 PREGUNTAS

- 1.—¿Mantienes tus cinco sentidos en el trabajo?
- 2.—¿Qué prefieres? ¿Unas gafas o un ojo de cristal?
- 3.—Si pierdes un dedo, una mano, un ojo, un miembro cualquiera, ¿crees que lo podrás sustituir alguna vez?
- 4.—¿Tu crees que quien te puede suministrar unas gafas podrá facilitarte un ojo si lo necesitas?

## 4 MAXIMAS

- I.—No levantes lo que no puedes sostener.
- II.—En la guerra contra el accidente no debe haber paz.
- III.—Mejor es la paciencia de la espera que el dolor de un accidente.
- IV.—Confiar en la suerte es insensato. Confiar en la seguridad, juicioso.

## 4 CONSEJOS

- 1.º.—Ten en cuenta que una cadena de suspensión no resistirá más que lo que su eslabón más débil.
- 2.º.—No limpies ni engrases las máquinas en marcha.
- 3.º.—No utilices al compañero como curandero cuando un cuerpo extraño se introduzca en tu ojo. Acude rápidamente al Hospital.
- 4.º.—No pretendas hablar a un compañero de lado cuando trabajes en una máquina herramienta. Procura hacerlo siempre de frente.

LO QUE DICE... El BOLETIN de INFORMACION de la A.I.B. ...Y COMENTAMOS

Las botellas, deben encontrarse, por lo menos, a tres metros del operario.

Haced caso de las advertencias y cuidado con las bromas...

## CARTELES ILUSTRADOS

En caso de defecto o avería de instalación eléctrica, no tocad nada, avisad al electricista.

525.000 víctimas del trabajo hubo en 1956. No engrosad las filas, sed prudentes.

¡Atención...! Lavad las manos antes de comer.

EN CIERTA OCASION se produjo una broma de mal gusto que causó la muerte de un muchacho.

Este, durante el tiempo de parada en el trabajo y sin duda cansado por los excesos de la víspera, se retiró a dormir en un rincón oscuro.

Durante este tiempo, los compañeros de trabajo, le pegaron una tira de papel sobre los ojos.

Al despertar sobresaltado, quiso dirigirse a una fuente de agua próxima que él conocía. Pero cegado, cayó en el foso del volante de una máquina de vapor y quedó deshecho.

UN OPERARIO ha sufrido quemaduras graves en las piernas, vientre y cara al momento de penetrar en un depósito que había contenido oxígeno.

De las investigaciones realizadas, resultó que la víctima fumaba en ese momento a pesar de la consigna dictada en contrario.

Era vigilado por un jefe de equipo que no le hizo observar dicha consigna, ni se la recordó antes de comenzar el trabajo.

## TU, SOLDADOR...

Hay tres cosas que cuidar antes de iniciar el trabajo. Cuidarlas equivale, en este caso, ponerlas en condiciones exactas de seguridad. Son:

La zona donde se trabaja. La pieza que ha de trabajarse. El propio operario.

Una vez conseguida la protección de estos tres primeros planes el trabajo puede ser comenzado y su ejecución será mucho más fácil y notoriamente mejor, ya que la

preocupación por el accidente será rotundamente menor.

¿Cómo acondicionar zona, pieza y hombre? Sencillamente prestando atención, poniendo sentido común y cumpliendo las consignas de Seguridad, unas consignas que caben en esta página de hoy, pero que ya tienen hueco reservado para la de dentro de treinta días.

De esta manera, con estas precauciones —rentables siempre como una buena inversión— no burlándose de las prácticas de seguridad por ñoño temor al comentario irónico del compañero obtuso y fanfarrón y siendo perspicaz y desechando la falsa idea de que el accidente sólo ocurre una vez entre muchos cientos de veces, cualquiera puede lograr, casi en absoluto, su propia seguridad.

Tambien tenemos

# \* HUMOR \*

por: P. Lázaro.



¿QUIERES POSTRE?

SALTA TAPIAS

¡PERDONE! MI CAPITAN!  
YO NO SABIA QUE ESTABA Vd. AQUI!

HOY NO DIGO NADA

NINO TONTON

REINOSA

¿I EN !!? ...

Y ENTONCES LLEGO LA BRUJA Y....



LUIS CABO PEREZ  
(Empleado de Recepciones, 40 años)

# GALERIA de VETERANOS



FRANCISCO GARCIA FERNANDEZ  
(de Sondeos, 40 años)

## EL MEDICO ACONSEJA

### Tratamiento de las escoceduras y erupciones en la piel de los niños

Por el Doctor DIAZ ESNAL

A muchos niños se les pone la piel irritada por las nalgas y cara interna del muslo, lo cual produce picor y dolores que les pone nerviosos y a veces les quita el apetito. Varias causas provocan estas lesiones.

- a) Dejar transcurrir muchas horas sin limpiarles.
- b) Ponerles ropa que no ha sido suficientemente aclarada y que lleva restos de jabón o de lejía.
- c) Usar pañales o bragas de goma.
- d) Mamar demasiado o tomar un exceso de leche de vaca o en polvo.

Los remedios serán, por tanto:

- a) Limpiar a los niños con frecuencia y en cuanto estén sucios o húmedos.
- b) Emplear unos días pañales hervidos y siempre perfectamente aclarados. Suprimir el jabón, hasta que estén curados. No utilizar lejías.
- c) Regular su alimentación y corregir con medidas dietéticas la diarrea, si existe.
- d) Lavarle durante unos días, en lugar de con agua, con aceite dulce de parafina o vaselina líquida. En caso de necesidad puede bañarse, pero utilizando el baño de corteza de encina o de salvado.
- e) Exponer algún rato las partes escocidas al aire libre y al sol.
- f) Para proteger su piel de la orina y de

las deposiciones, se les puede aplicar una pomada, o un bálsamo de uso corriente en la higiene de los niños.

Las escoceduras del cuello y escote que presentan los vomitadores, que además son insuficientemente lavados, se tratan de la misma forma.

Los niños que tienen mucha caspa en la cabeza se les friccionará suavemente al acostarles con aceite o vaselina, cubriéndoles con una caperuza de gasa y vendas o con un gorro, lavándoles a la mañana siguiente con jabón y agua hervida. Una vez secos se les pasa un cepillo suave, friccionándoles a continuación con colonia. Si mediante estas sencillas medidas no cede, se hará un tratamiento medicamentoso oportuno en cada caso.

Hay enfermedades de la piel que producen mucho picor, sobre todo el eczema. Para evitar que los niños se rasquen, agravando así la erupción, la madre impedirá se lleve las manos a la cara y a la cabeza (sitio de elección del eczema) mediante unos manguitos de cartón fuerte que colocará a nivel de la articulación del codo, sujetos por una venda.

Los eczematosos tampoco deben ser lavados con agua, sino con aceite dulce de parafina o vaselina líquida, pero esto es asunto del dermatólogo.

# Refugio

"TOURNAY SOLVAY"

El Grupo de Montaña y Esquí, acaso la sección recreativa que mayor empuje mostró en su fundación, se lanzó desde el primer día a grandes empresas.

En un tiempo que, por lo exiguo, produjo pasmo, adquirió el Grupo la madurez precisa para obtener unas organizaciones perfectas y una actividad firme y creciente.

Posiblemente el afán de emulación sea el elemento esencial de este desarrollo deportivo de la Agrupación. De cualquier modo ellos ya tienen una ejecutoria densa, bien cuajada de éxitos, que trae consigo la necesidad de escenarios más amplios que un refajo de nieve para los esquiadores y un modesto alcor para los montañeros.

En busca de mar abierto para sus singladuras, abrigaban el ambicioso proyecto de contar con un refugio propio en pleno mar de nubes. Lo abrigaban todos y muy en especial el Jefe del Grupo, Mr. Zemb. Pero las ambiciones necesitan tiempo para ser saciadas y ellos se resignaban a la paciente espera, cuando, he aquí que el milagro se produce.

—Ya es un hecho —nos decía el Sr. Zemb apenas hace tres días.

Gracias al desprendimiento de don Pedro Solvay tendremos refugio en un plazo no superior a unos 10 meses. Ya el año último le habían hablado —con el apoyo de nuestros Directores General y de Fábrica, señores Verhas y Piron— de esta ilusión de nuestros montañeros y cuando ahora, hace unos días y con motivo de un viaje oficial a Bruselas resurgió el tema, don Pedro, tras documentarse del proyecto, de su importancia, de su emplazamiento, de quiénes han de utilizarlo, tuvo el raso altruista de decidir costearlo a sus expensas. Es uno de sus gestos de generosidad natural y espontánea que en este caso específico ha realizado invocando la memoria de su tío Mr. Tournay Solvay, gran deportista ya fallecido, por quien don Pedro Solvay tuvo siempre un gran afecto. Con esta ayuda a una rama del deporte, don Pedro Solvay prolonga el trazo de la infinita línea de conducta de la Sociedad en ayuda de todas las ramas deportivas, reanudando en esta ocasión las aficiones de su ascendiente don Ernesto que, en los tiempos heroicos del alpinismo, se entregaba a él con verdadera pasión, cuando el cansancio, tanto físico como intelectual, llegaban a saturarle, haciendo levantar en las proximidades de la cumbre del Monte Cervino, en los Alpes, un refugio que lleva el nombre de Solvay, como expresión espiritual, agradecimiento del hombre de la ciudad que se tonificaba en el monte.

El refugio, ese mismo que aparece en el dibujo, será emplazado en ese paraje maravilloso al que sirve de fondo: Braña Vieja, La Tabla, El Cuchillón, La Bóveda y el Pico Tres Mares. Con toda probabilidad será al pie de La Bóveda donde se realice la construcción. Es zona aquella en la que existe agua en abundancia, elemento esencial para un refugio higiénico y cómodo. Desde él hasta la carretera apenas habrá cincuenta metros y estará separado del actual refugio de Tajahierro por unos dos kilómetros. Por carretera distará alrededor de los 15 kilómetros de Espinilla.

Constará de una sola planta en la que además de la sala principal con su acogedora chimenea, habrá dos habitaciones: una para caballeros y otra para señóras en las que se instalarán literas de dos pisos, capaces inicialmente para albergar 6 y cuatro personas, respectivamente.

La construcción será enteramente de piedra —que abunda extraordinariamente en aquel paraje— con la excepción del tejado que se fabricará con pizarra. Las dimensiones interiores serán de 10 x 7 y además de sala y dormitorios habrá cuarto de aseo, cocina y leñera. El mobiliario, probablemente será instalado por etapas, y todos los componentes del grupo intervendrán en la instalación, no sólo con su aportación ma-



terial sino con la expresión de sus gustos.

El refugio podrá ser utilizado tanto en el estío como en la invernada, por todo el personal que lo desee y con arreglo a una reglamentación que será establecida.